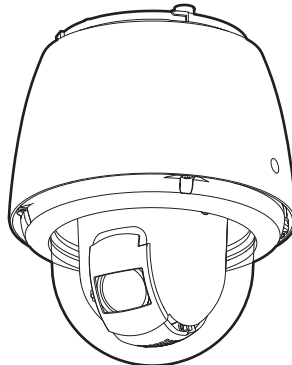


## Informations de base

### Caméra en réseau

N° de modèle **WV-S65340-Z4, WV-S65340-Z2**  
**WV-S65340-Z4K, WV-S65340-Z2K**  
(Résistance élevée aux dommages causés par le sel) (Résistance élevée aux dommages causés par le sel)



WV-S65340-Z4

#### À propos des manuels d'instructions

La documentation du produit est composée des documents suivants.

- **Guide d'installation (accessoire):** Fournit des informations sur les "Mesures de précaution", "Précautions d'installation" et la méthode d'installation.
- **Informations de base (le présent document):** Fournit des informations sur les "Précautions d'utilisation", "Pièces et fonctions" et "Caractéristiques techniques détaillées".
- **Manuel d'utilisation (consultez le lien sur le site Web d'informations de produit suivant):** Explique comment exécuter les paramètres et comment utiliser cette caméra vidéo.  
<https://i-pro.com/global/en/surveillance/training-support/documentation-database-list>

"<Contrôle No.: C\*\*\*\*>" utilisé dans ces documents devrait être employé pour rechercher l'information sur notre site Web d'informations techniques (<https://i-pro.com/global/en/surveillance/training-support/support/technical-information>) et vous guidera vers la bonne information.

- La carte de mémoire microSDXC/ microSDHC/ microSD est décrite sous l'appellation de carte de mémoire microSD.
- L'aspect extérieur et d'autres parties apparaissant dans ce manuel peuvent présenter une différence avec le produit réel jusque dans des limites qui n'interféreront pas lors d'une utilisation normale pour des raisons d'amélioration du produit.

# Table des matières

Limitation de responsabilité .....	3
Déni de la garantie .....	3
Au sujet des indications .....	4
Conditions système à remplir par l'ordinateur personnel .....	4
Sécurité de réseau .....	5
Précautions d'utilisation .....	6
Pièces et fonctions.....	10
Introduction et extraction d'une carte de mémoire microSD .....	15
Dépannage .....	17
Caractéristiques techniques détaillées .....	20

## Limitation de responsabilité

CETTE PUBLICATION EST FOURNIE “COMME TEL” SANS GARANTIE DE TOUTE SORTE, EXPRÈS OU IMPLICITE, ÉTANT INCLUSE MAIS NON LIMITÉE AUX GARANTIES IMPLICITES DE LA VALEUR MARCHANDE, ADAPTATION POUR TOUT BUT PARTICULIER OU NON-INFRACTION DES DROITS D’UN TIERS.

CETTE PUBLICATION A PU INCLURE DES INEXACTITUDES TECHNIQUES OU DES ERREURS TYPOGRAPHIQUES. DES CHANGEMENTS SONT AJOUTÉS AUX INFORMATION CI-DESSUS, À TOUT MOMENT, AUX FINS D’AMÉLIORATION DE CETTE PUBLICATION ET/OU DU PRODUIT CORRESPONDANT(S).

## Déni de la garantie

EN AUCUN CAS i-PRO Co., Ltd. NE SERA TENU POUR RESPONSABLE POUR TOUTE PARTIE OU TOUTE PERSONNE, À L’EXCEPTION DU REMPLACEMENT OU D’UNE MAINTENANCE RAISONNABLE DE CE PRODUIT POUR LES CAS CITÉS, INCLUS MAIS NON LIMITÉS À CE QUI SUIT:

- (1) TOUTE PERTE OU ENDOMMAGEMENT, Y COMPRIS SANS LIMITATION, DIRECT OU INDIRECT, SPÉCIAL, IMPORTANT OU EXEMPLAIRE, SURVENANT OU CONCERNANT LE PRODUIT;
- (2) TOUTE INCOMMODITÉ, PERTE OU ENDOMMAGEMENT CAUSÉ PAR UN USAGE NON APPROPRIÉ OU UNE UTILISATION NÉGLIGENTE DE L’UTILISATEUR;
- (3) TOUS LES DÉFAUTS DE FONCTIONNEMENT OU PANNES ISSUS D’UN DÉMONTAGE, D’UNE RÉPARATION OU D’UNE MODIFICATION NON AUTORISÉE DU PRODUIT ET EFFECTUÉS PAR L’UTILISATEUR, INDÉPENDAMMENT DE LA CAUSE DU DÉFAUT DE FONCTIONNEMENT OU DE LA PANNE;
- (4) INCOMMODITÉ OU TOUTE PERTE SURVENANT LORSQUE LES IMAGES NE SONT PAS AFFICHÉES DÛ À TOUTE RAISON OU CAUSE Y COMPRIS TOUTE PANNE OU PROBLÈME DU PRODUIT;
- (5) TOUT PROBLÈME, INCOMMODITÉ IMPORTANTE OU PERTE OU ENDOMMAGEMENT, SURVENANT DU SYSTÈME COMBINÉ PAR LES APPAREILS DE TIERS;
- (6) TOUTE RÉCLAMATION OU ACTION CRÉANT DES DOMMAGES ENGAGÉS PAR TOUTE PERSONNE OU TOUTE ORGANISATION COMME UN SUJET PHOTOGRAPHIÉ DÛ À LA VIOLATION DE LA VIE PRIVÉE CONCERNANT UNE IMAGE DE CAMÉRA VIDÉO DE SURVEILLANCE OU DES DONNÉES SAUVEGARDÉES, POUR UNE RAISON QUELCONQUE (Y COMPRIS L’UTILISATION LORSQUE L’AUTHENTIFICATION D’UTILISATEUR SUR L’ÉCRAN DE PARAMÉTRAGE D’AUTHENTIFICATION EST PARAMÉTRÉ SUR OFF), EST DIFFUSÉE PUBLIQUEMENT OU EST EMPLOYÉE DANS N’IMPORTE QUEL BUT;
- (7) PERTE DE DONNÉES ENREGISTRÉS PROVOQUÉE PAR UN DÉFAUT QUELCONQUE (Y COMPRIS INITIALISATION DU PRODUIT EN RAISON D’INFORMATION D’AUTHENTIFICATION OUBLIÉE TEL QUE UN NOM D’UTILISATEUR ET UN MOT DE PASSE).

## Au sujet des indications

Certaines fonctions sont indiquées avec les notations suivantes dans ce document.

- S65340Z4** Les fonctions avec cette annotation sont disponibles pendant l'utilisation du modèle WV-S65340-Z4 ou WV-S65340-Z4K.
- S65340Z2** Les fonctions avec cette annotation sont disponibles pendant l'utilisation du modèle WV-S65340-Z2 ou WV-S65340-Z2K.
- C** Couvercle en dôme transparent
- G** Couvercle en dôme fumé
- W** Boîtier i-PRO blanche
- B** Boîtier noir
- Coating** Avec revêtement de ClearSight
- Non-Coating** Sans revêtement de ClearSight

## Conditions système à remplir par l'ordinateur personnel

Unité Centrale:	Intel® Core™ Famille de processeurs - Intel® Core™ i5-6500 ou plus rapide - Intel® Core™ i7-6700 ou plus rapide recommandé
Mémoire:	4 GB (2 GB x 2, double canal) ou plus recommandés.
Interface réseau:	10BASE-T/100BASE-TX 1 port
Interface audio:	Carte son (lorsque la fonction est utilisée)
Moniteur vidéo:	Taille de l'image d'importation: 1024 x 768 pixels ou résolution supérieure Couleur: 24 bits True color ou meilleur
Système d'exploitation:	Microsoft Windows 11 Microsoft Windows 10
Navigateur Internet:	Microsoft Edge Firefox Google Chrome™
Autres:	Adobe® Reader® ou Acrobat Reader® (Il est nécessaire d'ouvrir le fichier PDF.)

---

### IMPORTANT:

- Pour plus d'informations sur la vérification du fonctionnement des navigateurs Internet, consultez notre site Web d'informations techniques <Contrôle No.: C0132>.
  - Quand un ordinateur personnel non conforme aux conditions susmentionnées est utilisé, l'affichage des images risque d'être plus lent ou le navigateur Internet risque aussi de ne pas pouvoir être utilisé.
  - Si aucune carte son n'est installée sur l'ordinateur personnel, le son est inaudible. Une coupure du son risque de se produire en fonction de l'environnement réseau.
-

## Sécurité de réseau

Avec l'utilisation de cet appareil raccordé à un réseau, votre attention est attirée sur les risques de sécurité suivants que cela représente.

- ① Fuites ou vol des informations par l'intermédiaire de cet appareil
  - ② L'utilisation de cet appareil pour exécuter des opérations illégales par des personnes aux intentions malveillantes
  - ③ Interférence ou interruption de cet appareil par des personnes aux intentions malveillantes
- Il est de votre responsabilité de prendre toutes les précautions nécessaires qui sont décrites ci-dessous afin de vous mettre l'abri contre tous les risques de sécurité indiqués ci-dessus.

- Se servir de cet appareil dans un réseau sécurisé par un pare-feu, etc.
- Si cet appareil est connecté à un réseau comprenant plusieurs ordinateurs personnels, s'assurer que le système n'est pas directement infecté par des virus informatiques ou tout autre entité malveillantes (se servir d'un programme anti-virus, d'un programme anti-espion régulièrement mis à jour, etc.).
- Pour empêcher tout accès non autorisé, l'utilisation d'authentification d'utilisateurs, paramétrer les noms d'utilisateur et les mots de passe, et limiter les utilisateurs qui peuvent se connecter.
- Appliquer toutes les mesures nécessaires telles que l'authentification d'utilisateur pour protéger votre réseau contre toute fuite ou vol d'information, y compris les données d'image, les informations d'authentification (les noms d'utilisateur et les mots de passe), les informations d'e-mail d'alarme et les informations de serveur DDNS.
- Après que l'unité soit accédée par l'administrateur, s'assurer de fermer le navigateur.
- Changer régulièrement de mot de passe administrateur. En outre, enregistrer les informations d'authentification d'utilisateurs (noms d'utilisateur et mots de passe) d'une manière telle qu'il est maintenu hors de portée de tiers.
- Ne pas installer la caméra vidéo dans les endroits où la caméra vidéo ou bien les câbles risquent d'être détruits voire endommagés par des personnes aux intentions malveillantes.

## Précautions d'utilisation

### **Lorsque le produit est accessible à partir de l'Internet**

Pour empêcher un accès non autorisé, noter ce qui suit.

- Laisser l'authentification d'utilisateur activée.
- Changer périodiquement les mots de passe qui sont utilisés pour accéder au produit. Se référer au manuel d'utilisation pour plus d'informations sur comment changer les mots de passe.

### **Pour avoir l'assurance de l'utiliser en permanence avec des performances stables**

Ne pas utiliser ce produit dans des conditions environnementales à température et humidité élevées pendant de longs moments. Le fait de ne pas observer cette recommandation peut entraîner une dégradation des composants, ceci ayant pour résultat une réduction de la durée d'utilisation utile de ce produit. Ne pas exposer directement ce produit à des sources de chaleur telles que celles produites par un appareil de chauffage.

<WV-S65340-Z4K><WV-S65340-Z2K>

### **En cas d'installation en bord de mer ou sur des routes côtières**

- Lors de l'installation de ce produit en bord de mer ou à dans un endroit où un agent de déneigement est appliqué, vérifier son état régulièrement. (Remplacer les pièces au besoin.)
- Lors de l'installation de ce produit en bord de mer ou dans un endroit où un agent de déneigement est appliqué, et aussi lorsque l'eau de pluie est évitée, il est recommandé de nettoyer et de rincer régulièrement le sel avec de l'eau.

### **Une utilisation fréquente de la mise sous/hors tension par exemple, peut provoquer une défaillance de la caméra vidéo.**

### **Manipuler ce produit délicatement.**

Ne pas faire tomber ce produit ni le soumettre à des chocs ou des vibrations. Le fait de ne pas respecter cette recommandation peut-être une source de panne.

### **Ne pas soumettre le couvercle en dôme à des chocs violents.**

Cette façon de faire peut entraîner des dégâts ou une immersion.

### **Ne pas toucher directement le couvercle en dôme à mains nues.**

Une dégradation de la qualité d'image se produit avec un couvercle en dôme sale.

### **Lorsqu'une erreur est détectée, ce produit redémarrera automatiquement.**

Ce produit ne pourra pas être mis en fonction pendant environ 2 minutes après son redémarrage comme cela se produit lors de la mise sous tension.

### **À propos de la fonction de détection de statut automatique**

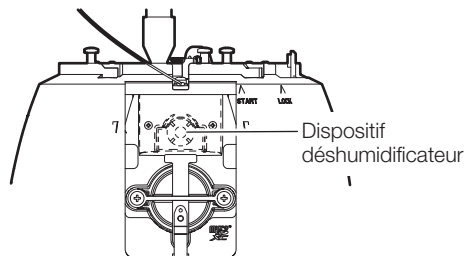
Lorsque le produit continue à fonctionner de façon anormale en raison d'un bruit exogène, etc. pendant 30 secondes ou davantage, le produit sera redémarré et retournera à son fonctionnement normal. Lorsque le produit est redémarré, l'initialisation aura lieu avec la mise sous tension du produit. Lorsque le produit est réinitialisé à plusieurs reprises, le niveau de bruit exogène environnant le produit risque d'être élevé et d'être à l'origine de ce dysfonctionnement. Prendre contact avec votre distributeur pour les instructions nécessaires.

### **Périodiquement des images sur l'écran semblent être déformées**

Quand la caméra vidéo est installée à un emplacement où elle est sujette à de faibles vibrations (par exemple, quand elle est installée près de dispositifs qui vibrent), les images risquent d'apparaître déformées et étirées en longueur. Ce phénomène est une caractéristique des dispositifs à élément d'analyse d'image D.T.C. qui utilisent des capteurs CMOS et il est provoqué par le rapport entre les mouvements périodiques de la caméra vidéo et la synchronisation par laquelle le capteur d'images lit les images. Ceci ne constitue pas un problème propre à la caméra vidéo. Afin de limiter la possibilité que se produise ce phénomène, installer la caméra vidéo à un emplacement présentant une fixation parfaite.

## À propos du dispositif déshumidificateur

- Ce produit est équipé d'un dispositif déshumidificateur permettant de maintenir un niveau d'humidité interne réduit.
- Selon les conditions de température, d'humidité ou le climat, de la condensation peut se former et cela peut prendre du temps pour assurer la déshumidification.



\* Le capot arrière du pare-soleil et l'étiquette signalétique sont omises.

## Que faire lorsque le message "WARMING UP- PLEASE WAIT" apparaît sur l'écran.

Ce message indique que la température intérieure de la caméra vidéo est devenue extrêmement basse.

La caméra vidéo sera automatiquement redémarrée quand l'intérieur de la caméra vidéo est réchauffé par le dispositif de chauffage incorporé. Veuillez attendre un moment.

**Nous ne serons pas tenus pour responsables pour la compensation de contenu, de pertes du contenu enregistré ou édité et des dommages consécutifs directs ou indirects causés par l'échec à enregistrer ou à éditer en raison de défauts de cet appareil ou de la carte de mémoire microSD. En outre, les mêmes dispositions sont applicables après que l'appareil est réparé.**

## À propos du capteur d'image CMOS

- Lorsqu'une puissante source continue d'éclairages est filmée, tels que des projecteurs, le filtre de couleur du capteur d'image CMOS risque d'être détérioré et cela peut provoquer également une décoloration. Même lorsque l'orientation fixe de la prise de vues est modifiée après avoir effectué une prise de vues en continu d'un projecteur d'éclairage pendant un certain moment, la décoloration risque de subsister.
- Lors de la prise en mouvement rapide de sujets ou d'opérations de panoramique/ inclinaison, les objets traversant la zone de prise de vue peuvent sembler de travers.

## Nettoyage du boîtier du produit

Couper l'alimentation avant de nettoyer le produit. Le fait de ne pas respecter cette précaution risque d'aboutir à des blessures. Ne pas se servir de benzine, de diluant, d'alcool ou tout autre type de solvants ou de détergents. Sinon, cela risque de provoquer une décoloration. Quand un tissu traité chimiquement pour faire le nettoyage est utilisé, lire attentivement les précautions indiquées qui accompagnent le tissu traité chimiquement.

- Ne pas desserrer ni retirer les vis fixées sauf instruction à le faire mentionnée dans la documentation du produit.
- La position de la caméra vidéo peut être déplacée par inadvertance lors du nettoyage du corps de la caméra vidéo. Redémarrer le produit ou rafraîchir la position de la caméra vidéo (rafraîchissement de position) pour corriger la position de la caméra vidéo. Se référer au manuel d'utilisation pour plus d'informations.

## Coating

### Nettoyage du couvercle en dôme

- Lors du nettoyage du couvercle en dôme, utiliser un tuyau ou un spray pour éliminer les grains de sable et autres dépôts avec de l'eau douce sans lubrifiants ni substances à base de silicone. Si la saleté persiste, utiliser une éponge douce imbibée d'eau fraîche comme susmentionné et l'éliminer.
  - Ne pas essuyer le couvercle avec un chiffon sec (les composants de l'huile qui adhèrent à la surface, peuvent se disperser ou le revêtement anti-pluie peut être endommagé).
  - Si les saletés ne peuvent pas être éliminées avec un morceau de tissu humide, utiliser un détergent neutre et enlever en rinçant soigneusement le détergent.
  - Ne pas utiliser de solvant organique tel que de la benzine et un diluant.
  - Avant d'utiliser un pulvérisateur, faire quelques pressions dessus pour éliminer les impuretés initiales.
- \* Un nettoyage inapproprié du couvercle en dôme risque de favoriser un manque d'efficacité du revêtement d'élimination d'eau de pluie. En pareil cas, afin de restaurer le revêtement d'élimination d'eau de pluie, un nouveau couvercle en dôme doit être acheté pour remplacer le couvercle en dôme actuel. Consulter votre revendeur ou l'entrepreneur de construction.

### Non-Coating

#### Nettoyage du couvercle en dôme

Se servir de papier de nettoyage d'objectif (utilisé pour nettoyer les objectifs d'appareil photo ou de verres de lunettes) pour retirer les saletés accumulées sur le couvercle en dôme.

(Si de la poussière ou des éléments similaires adhèrent en même temps, le couvercle en dôme risque d'être rayé. Nous recommandons de rincer les souillures tenaces.)

### Coating

#### À propos du revêtement de ClearSight

En raison de l'effet du revêtement d'élimination d'eau de pluie du couvercle en dôme, les gouttes de pluie sont susceptibles de s'accumuler sous la caméra vidéo et cela peut entraîner une déformation partielle de la vidéo.

#### À propos de la fonction de stabilisateur

Selon les conditions de la zone d'installation, les effets de la fonction de stabilisateur peuvent ne pas être pleinement atteints.

#### Pièces consommables

Les consommables sont les pièces suivantes: Les remplacer en fonction de leur durée de vie. Leur durée de vie varie en fonction de l'environnement et des conditions d'utilisation. Les durées de vie ci-dessous sont seulement données à titre indicatif lors de l'utilisation de la caméra vidéo à +35 °C {95 °F}.

Objectif, moteur de panoramique, moteur d'inclinaison, bague coulissante, câble plat pour l'inclinaison: environ 3,7 millions d'opérations (environ 20 000 heures)

- Lorsque la position de réglage est déplacée continuellement pendant une longue période, de la poussière peut s'accumuler dans une bague collectrice. Cela peut être évité en exécutant régulièrement une action de rafraîchissement (environ une fois par semaine) en utilisant le réglage de planification. Se référer à notre site Web d'informations techniques <Contrôle No.: C0125> pour obtenir des informations sur la bague collectrice.

#### AVC Patent Portfolio License

THIS PRODUCT IS LICENSED UNDER THE AVC PATENT PORTFOLIO LICENSE FOR THE PERSONAL USE OF A CONSUMER OR OTHER USES IN WHICH IT DOES NOT RECEIVE REMUNERATION TO (i) ENCODE VIDEO IN COMPLIANCE WITH THE AVC STANDARD ("AVC VIDEO") AND/OR (ii) DECODE AVC VIDEO THAT WAS ENCODED BY A CONSUMER ENGAGED IN A PERSONAL ACTIVITY AND/OR WAS OBTAINED FROM A VIDEO PROVIDER LICENSED TO PROVIDE AVC VIDEO. NO LICENSE IS GRANTED OR SHALL BE IMPLIED FOR ANY OTHER USE. ADDITIONAL INFORMATION MAY BE OBTAINED FROM MPEG LA, L.L.C. SEE [HTTP://WWW.MPEGLA.COM](http://www.mpegla.com)

#### Objectif et tête panoramique/inclinable

Si un objectif et tête panoramique/inclinable ne sont pas opérés pendant une longue période de temps, le revêtement de graisse à l'intérieur de ces pièces peut devenir collant. Cela peut empêcher les pièces de bouger. Pour éviter cela, déplacez régulièrement l'objectif ou la tête panoramique/inclinable.

Ou effectuer périodiquement un rafraîchissement de position tel qu'il est décrit dans "Rafraîchissement de position".

#### Rafraîchissement de position

Au cours de l'utilisation pendant une longue période de temps, les positions préréglées peuvent devenir inexactes. Lorsque "Rafraîchissement de position" est défini pour la planification créée, la position de la caméra vidéo sera corrigée périodiquement. Se référer au Manuel d'utilisation pour savoir comment effectuer les réglages.

#### Angles d'inclinaison (TILT) et rapport de zoom

Ce produit contient une fonction permettant d'éviter toute détérioration de la qualité de l'image lors de l'utilisation de l'angle d'inclinaison (TILT) par rapport à l'horizontale (0° à -15°). Toutefois, lorsque ce produit est utilisé avec l'angle d'inclinaison (TILT) vers le haut de 0° par rapport à l'horizontale réelle, la qualité de l'image peut se détériorer ou la partie supérieure de l'écran peut devenir sombre en fonction du rapport de zoom.

Dans ce cas, réglez le rapport de zoom et l'angle d'inclinaison (TILT) de manière optimale.



### **Mise au rebut ou transfert du produit**

Les données sauvegardées sur ce produit ou sur un périphérique de stockage utilisé avec ce produit peuvent aboutir à des fuites d'informations personnelles. S'il est nécessaire de mettre au rebut ou de remettre le produit à un tiers, même pour effectuer des réparations, s'assurer au préalable qu'il n'y a pas de données dans ce produit.

En abandonnant les médias de mémoire, il est recommandé de les détruire physiquement après avoir effacé les données par ordinateur personnel.

### **Effets produits sur les images et leur qualité**

Dans les conditions suivantes, la qualité de l'image risque de se détériorer ou les images peuvent être difficiles à observer.

- Quand il y a des gouttes de pluie sur le couvercle en dôme dû au vent pendant des précipitations.
- Quand il y a de la neige sur le couvercle en dôme dû au vent pendant des chutes de neige (ceci varie selon la quantité et la qualité des chutes de neige).
- Quand le couvercle en dôme est sale en raison de la poussière contenue dans l'air ou des gaz d'échappement des véhicules.

### **About HEVC (High Efficiency Video Coding) patents**

Covered by one or more claims of the HEVC patents listed at [patentlist.accessadvance.com](http://patentlist.accessadvance.com).

### **Routeur**

Lorsque ce produit est raccordé à l'Internet, se servir d'un routeur large bande avec une fonction de suivi de port (usurpation d'identité NAT, IP). Pour obtenir de plus amples informations sur la fonction de suivi de port, se référer au manuel d'utilisation.

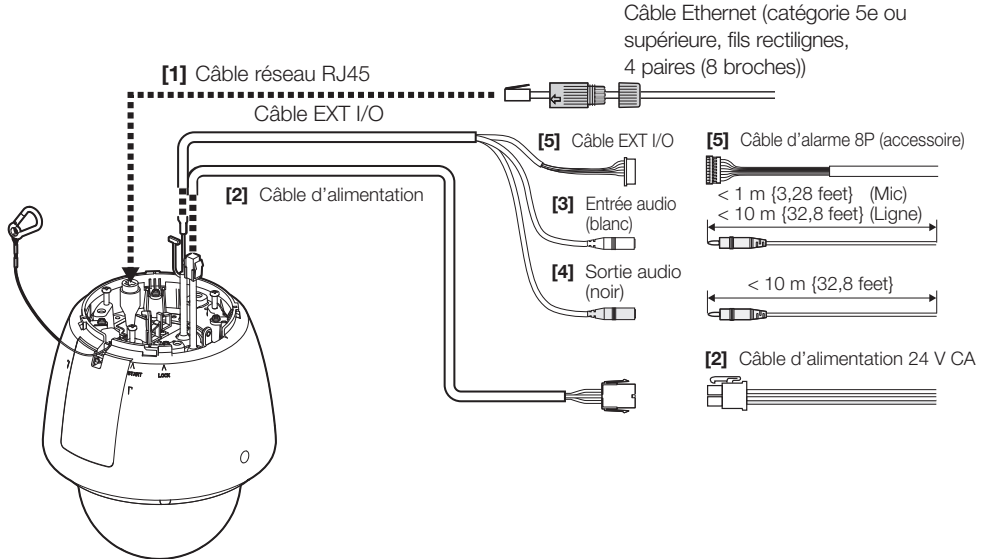
### **Paramétrage de l'heure et de la date**

Il est nécessaire de régler l'heure et la date avant de mettre ce produit en service. Se référer au Manuel d'utilisation pour une description sur la façon d'effectuer les réglages.

# Pièces et fonctions

## ■ Câbles

Les descriptions suivantes concernent l'utilisation du modèle WV-S65340-Z4.



### [1] Câble réseau RJ45

Connecter un câble Ethernet (catégorie 5e ou supérieure, fils rectilignes, 4 paires (8 broches)) à le câble réseau RJ45.

#### IMPORTANT:

- Utiliser les 4 paires (8 broches) du câble Ethernet.
- La longueur maximum du câble est de 100 m {328 feet}.
- S'assurer que le dispositif PoE+ / PoE++ utilisé est conforme à la norme IEEE802.3at / IEEE802.3bt.
- Au moment de raccorder autant l'alimentation à 24 V CA et le dispositif PoE+ / PoE++ aux fins d'alimentation, l'alimentation à 24 V CA sera utilisée comme source d'alimentation.
- Au moment de débrancher une seule fois le câble Ethernet, le rebrancher environ 2 secondes plus tard. Lorsque le câble est raccorder rapidement, l'alimentation risque de ne pas être fournie par le dispositif PoE+ / PoE++.

## [2] Câble d'alimentation / kit de connecteur d'alimentation 24 V CA (accessoire)

Lors de l'utilisation d'une alimentation 24 V CA, connecter la sortie du transformateur CA au connecteur d'alimentation 24 V CA (accessoire) avec le contact (accessoire). Ensuite, connecter le connecteur d'alimentation 24 V CA à la borne d'alimentation du câble d'alimentation.

---

### IMPORTANT:

- Veiller à utiliser le kit de connecteur d'alimentation 24 V CA (accessoire) fourni avec ce produit.
- S'assurer d'insérer entièrement le câble d'alimentation 24 V CA dans le câble d'alimentation. Dans le cas contraire, cela risque d'endommager la caméra vidéo voire de provoquer des erreurs de fonctionnement.
- Lorsque la caméra vidéo est installée, s'assurer qu'aucune force excessive n'est pas appliquée au câble d'alimentation.
- Veillez à utiliser un transformateur CA isolé d'une alimentation électrique commerciale qui répond aux caractéristiques d'alimentation et de puissance consommée électrique de ce produit (indiquées à l'intérieur de la visière pare-soleil).

---

## [3] Câble d'entrée son (Blanc)

Connecter un microphone ou une sortie de ligne d'un périphérique externe en utilisant une mini-fiche stéréo (ø3,5 mm).

<Pour entrée microphone>

- Microphone recommandé (à se procurer localement): Type enfichable à alimentation (Sensibilité de microphone: -51 dB a -38 dB (0 dB=1 V/Pa, 1 kHz))
- Impédance d'entrée: Environ 2 k $\Omega$  (asymétrique)
- Tension d'alimentation: 2,5 V  $\pm$ 0,5 V
- Longueur de câble recommandée: Moins de 1 m {3,28 feet}

<Pour entrée de ligne>

- Niveau d'entrée pour l'entrée de ligne: Environ -10 dBV
- Longueur de câble recommandée: Moins de 10 m {32,8 feet}

## [4] Câble de sortie son (Noir)

Connecter un haut-parleur externe\* en utilisant une mini-fiche stéréo (ø3,5 mm). (La sortie son est monaurale.)

- Impédance de sortie: Environ 600  $\Omega$  (asymétrique)
  - Longueur de câble recommandée: Moins de 10 m {32,8 feet}
  - Niveau de sortie: -20 dBV
- \* Utiliser un haut-parleur alimenté

---

### Remarque:

- La sortie son peut être commutée à la sortie moniteur vidéo. Se référer au Manuel d'utilisation pour une description sur la façon de changer la sortie.
- La sortie vidéo est paramétrée sur NTSC dans les réglages par défaut de la caméra vidéo. Si l'on souhaite changer le paramétrage de la sortie vidéo sur PAL, se référer au manuel d'utilisation.

---

### IMPORTANT:

- Raccorder ou débrancher les câbles audio et mettre la caméra vidéo sous tension après avoir mis hors tension les périphériques de sortie audio. Sinon, un puissant bruit risque d'être produit par le haut-parleur.
  - S'assurer que la mini-fiche stéréo est raccordée à ce câble. Le son risque de ne pas être délivré quand une mini-fiche monaurale est raccordée. Quand un haut-parleur à alimentation monaurale et amplificateur est raccordé, se servir d'un câble de conversion optionnel (mono-stéréo) à se procurer localement.
-

## [5] Câble EXT I/O / Câble d'alarme 8P (accessoire)

Connecter le câble d'alarme 8P (accessoire) au câble EXT I/O. Ensuite, connecter le câble du dispositif externe au câble d'alarme 8P.

---

### Remarque:

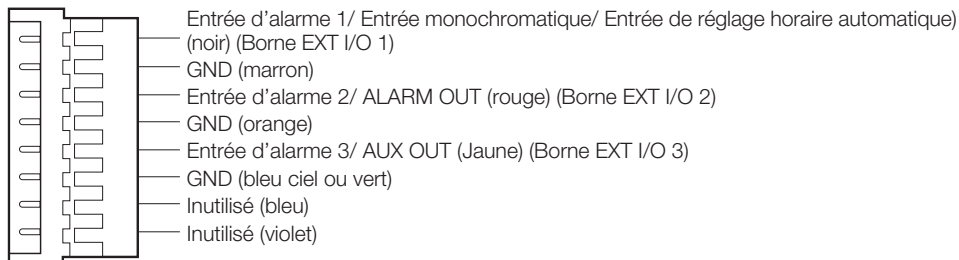
- Arrêt, l'entrée et la sortie des bornes EXT I/O 2 et 3 peuvent être commutés par configuration du paramétrage.  
Se référer au manuel d'utilisation pour obtenir de plus amples informations sur les paramétrages des bornes EXT I/O 2 et 3 ("Arrêt", "Entrée d'alarme", "Sortie d'alarme" ou "Sortie AUX").

---

### <Caractéristiques nominales>

- Entrée d'alarme 1/ Entrée monochromatique/ Entrée de réglage horaire automatique, Entrée d'alarme 2, Entrée d'alarme 3  
Spécifications d'entrée: Entrée faisant contact sans tension (4 V - 5 V c.c., surélevé en interne)  
ARRÊT: Ouvert ou 4 V - 5 V c.c.  
ACTIVÉ: Établi le contact avec GND  
(intensité de commande requise: 1 mA ou davantage)
- Sortie d'alarme, sortie AUX  
Spécifications de sortie: Sortie à collecteur ouvert (tension appliquée maximum : 20 V c.c.)  
OUVERT: 4 V - 5 V c.c., poussée en interne  
FERMER: Tension de sortie 1 V c.c. ou moins  
(intensité de commande maximum : 50 mA)

### Câble d'alarme 8P

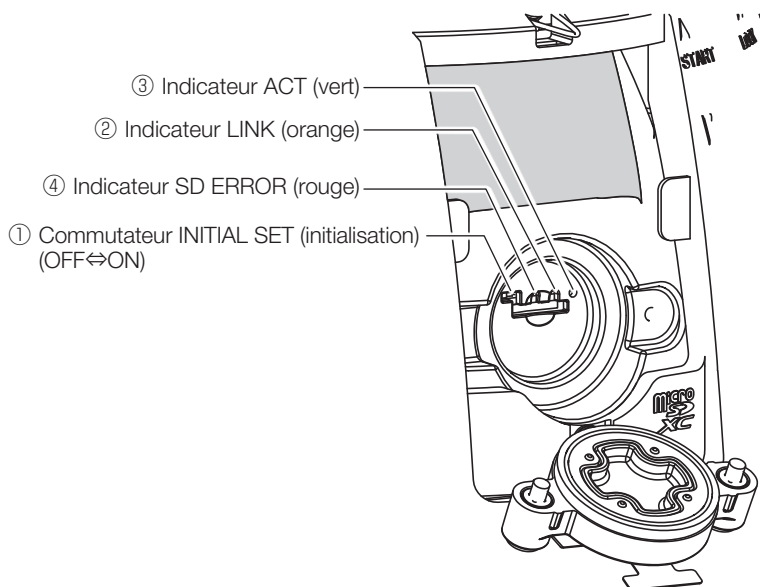


---

### IMPORTANT:

- Installer les périphériques externes de telle sorte qu'ils ne dépassent pas les normes de la caméra vidéo réseau.
  - Lorsque le borne EXT I/O sont utilisées comme bornes de sortie, s'assurer qu'elles ne provoquent pas d'interférence de signal avec les signaux externes.
-

## ■ Indicateurs et boutons



### ① Commutateur INITIAL SET

Respecter les étapes suivantes pour procéder à l'initialisation de la caméra vidéo.

---

#### IMPORTANT:

- Lorsque la caméra vidéo est réinitialisée, les paramètres comprenant les paramètres de réseau seront réinitialisés. Noter que les réglages de position pré-réglée et la clé CRT (clé de cryptage SSL) utilisés pour le protocole HTTPS ne seront pas initialisés.
- 

- (1) Retirer le capot arrière du pare-soleil et ouvrir le capuchon imperméable en suivant les instructions ① à ③ de "Introduction d'une carte de mémoire microSD".
  - (2) Placer le commutateur INITIAL SET sur ON (vers la droite).  
Par défaut, le commutateur est réglé sur OFF.
  - (3) Après avoir déplacé le commutateur INITIAL SET vers la droite, mettre la caméra vidéo sous tension. Mettre la caméra sous tension et après environ 15 secondes, mettre le commutateur INITIAL SET sur OFF (le déplacer vers la gauche). Au bout d'environ 2 minutes, la caméra vidéo redémarrera et les données de paramètres comprenant les données de paramètres de réseau seront initialisées. Si elle n'est pas initialisée, veuillez réessayer.
  - (4) Couper l'alimentation de la caméra vidéo.
- 

#### IMPORTANT:

- Si le commutateur INITIAL SET est laissé sur ON, la caméra ne peut pas entrer en mode de fonctionnement normal.  
Assurez-vous de remettre le commutateur INITIAL SET sur OFF.
- 

- (5) Remettre le capuchon imperméable et le capot arrière du pare-soleil à l'état d'origine en suivant les instructions ⑤ de "Introduction d'une carte de mémoire microSD".
- (6) Mettre la caméra vidéo sous tension.

---

**IMPORTANT:**

- Lorsque la caméra vidéo est initialisée, les paramètres comprenant les paramètres de réseau seront initialisés. Avant d'initialiser les paramètres, il est recommandé de prendre note des paramètres à l'avance.
  - Ne pas couper l'alimentation de la caméra vidéo pendant le déroulement de l'initialisation. Sinon, cela risque d'entraver l'initialisation et d'engendrer des erreurs de fonctionnement.
- 

**② Indicateur LINK**

- Quand la caméra vidéo peut communiquer avec le périphérique connecté S'allume en orange

**③ Indicateur ACT**

- Quand des données sont envoyées par l'intermédiaire de la caméra vidéo de réseau Clignote en vert (accès en cours)

**④ Indicateur SD ERROR**

- Quand un statut d'erreur est détecté S'allume en rouge
  - \* Conditions de détection d'erreur de la carte de mémoire SD: erreur d'écriture, erreur de lecture, etc.

---

**Remarque:**

- La diode électroluminescente allumée/clignotante peut être éteinte avec les paramètres du logiciel à tout moment. (L'état initial est allumée ou clignotante.) Régler la diode électroluminescente pour être fermement éteinte, si nécessaire, en fonction des conditions d'installation. (☞ Manuel d'utilisation sur notre site Web d'informations produit)
-

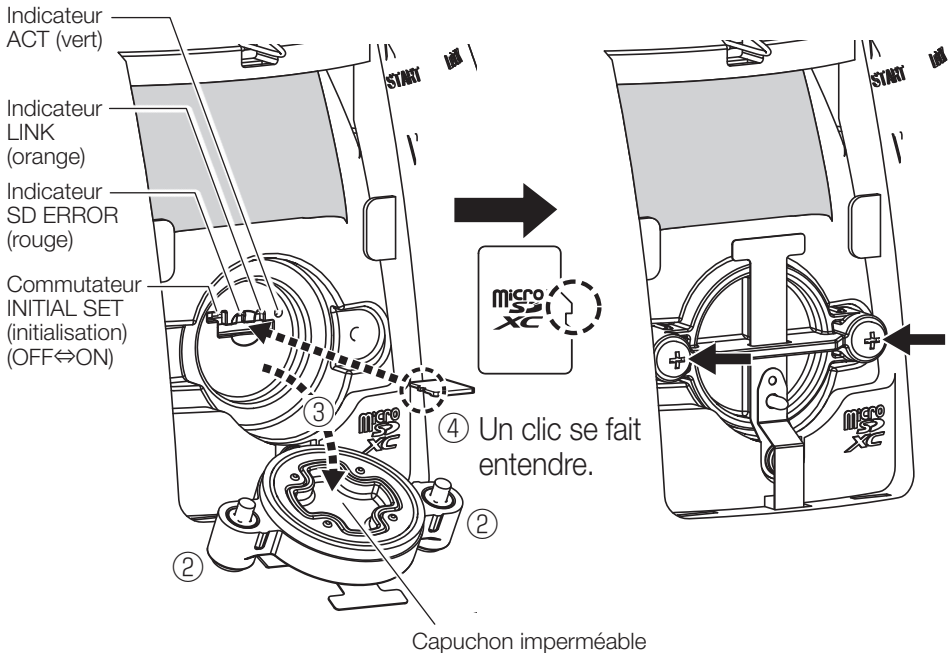
# Introduction et extraction d'une carte de mémoire microSD

## Remarque:

- Utiliser une carte de mémoire microSD destinée aux caméra i-PRO.
- Se référer au manuel d'utilisation qui se trouve sur notre site Web d'informations de produit pour obtenir de plus amples informations relatives aux paramètres de carte de mémoire microSD.

## ■ Introduction d'une carte de mémoire microSD

- ① Retirer la visière pare-soleil à l'arrière de la caméra en poussant les griffes sur le dessus de la visière pare-soleil et en le tirant vers l'avant.
- ② Retirer la vis de blocage du capuchon imperméable.
- ③ Retirer le capuchon imperméable en le tirant vers l'avant.
- ④ Insérer la carte de mémoire microSD et vérifier qu'un clic se fasse entendre.



- ⑤ Effectuer les étapes dans l'ordre inverse de ③ à ①, remonter le capuchon imperméable et fixer le capot arrière du pare-soleil dans sa position d'origine.  
Couple de serrage recommandé pour la vis de blocage du capuchon imperméable: 0,69 N·m {0,51 kgf·cm}

## ■ Extraction d'une carte de mémoire microSD

Lorsqu'une carte de mémoire microSD est retirée, inverser la procédure.

- Avant de retirer la carte de mémoire microSD, veiller à sélectionner "Non utilisé" pour "Carte de mémoire SD" dans l'onglet [Carte de mémoire SD] de la page "Base" dans le menu de configuration en premier. (☞ Manuel d'utilisation)

---

### Remarque:

- Se référer au manuel d'utilisation pour obtenir de plus amples informations relatives aux paramètres de carte de mémoire microSD.
  - Si une carte de mémoire microSD est utilisée, la formater en utilisant ce produit. Les données enregistrées sur la carte de mémoire microSD seront supprimées au moment du formatage. Si une carte de mémoire microSD non formatée ou si une carte de mémoire microSD formatée par d'autres périphériques est utilisée, ce produit risque de ne pas fonctionner correctement ou une altération des performances peut se produire. Se reporter au Manuel d'utilisation pour plus d'informations sur comment formater une carte de mémoire microSD.
-



# Dépannage

**Avant de faire une demande de réparation, veuillez vérifier les symptômes mentionnés dans le tableau suivant.**

Si une panne ne peut pas être corrigée même après avoir vérifié et essayer d'y remédier ou si un problème n'est pas décrit ci-dessous ou en cas de problème d'installation, contacter le distributeur.

Symptôme	Origine/Solution	Pages de référence
<b>La source d'alimentation n'est pas assurée.</b>	<p><b>Quand un dispositif PoE+ / PoE++ est utilisé comme source d'alimentation</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Est-ce que le périphérique PoE+ (IEEE802.3at compliant) / PoE++ (IEEE802.3bt compliant) et le câble réseau RJ45 (femelle) de la caméra vidéo sont connectés avec un câble Ethernet (5e catégorie ou supérieure)? Vérifier si la connexion est correctement établie.</li> <li>Suivant le dispositif PoE+ / PoE++ utilisé, l'alimentation sera interrompue si la puissance exigée dépasse les limites totales d'alimentation pour tous les ports PoE+ / PoE++. Se référer au manuel d'instructions du dispositif PoE+ / PoE++ utilisé.</li> </ul>	Guide d'installation
	<p><b>Quand une source d'alimentation CA est utilisée</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Est-ce que le câble d'alimentation est connecté fermement à l'alimentation conforme aux caractéristiques techniques de ce produit ? Confirmer que la prise d'alimentation est branchée fermement.</li> <li>Est-ce que le boîtier du connecteur d'alimentation est fermement relié à la caméra vidéo? Vérifier s'il est fixé correctement et fermement.</li> </ul>	
<b>La caméra vidéo ne se déplace pas avec précision sur les positions pré-réglées.</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Lorsque les positions pré-réglées deviennent inexactes lors de l'utilisation, il est possible de corriger les positions en exécutant la fonction de rafraîchissement de position. De plus, lorsque "Rafraîchissement de position" est défini pour la planification créée, la position de la caméra vidéo sera corrigée périodiquement. Dans certaines situations, reconfigurer les positions pré-réglées.</li> </ul>	Manuel d'utilisation
<b>Lorsque la caméra vidéo est en mode panoramique/ inclinaison, la caméra vidéo arrête le mode panoramique/ inclinaison et un bruit mécanique provient de la caméra vidéo.</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>La position de la caméra vidéo est peut-être devenue imprécise. Exécuter la fonction de position de rafraîchissement depuis l'onglet [Par défaut] dans la page "Maintenance" du menu de configuration.</li> </ul>	Manuel d'utilisation

Symptôme	Origine/Solution	Pages de référence
<b>La caméra vidéo démarre un panoramique de manière imprévisible.</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Cela peut être causé par du bruit. Vérifier le niveau bruit de bruit exogène autour de la caméra vidéo.</li> </ul>	6
	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Le rafraîchissement de position peut être fait automatiquement pour améliorer la précision de position des fonctions PAN, TILT et ZOOM lorsqu'il est activé à basse température, ce qui n'est pas une défaillance.</li> </ul>	–
<b>L'indicateur LINK ne s'allume pas en orange même lorsque le câble Ethernet est connecté à la caméra vidéo.</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Le câble Ethernet est-il connecté convenablement? Raccorder le câble Ethernet correctement.</li> <li>• Le centre nodal ou le routeur connecté à la caméra vidéo fonctionne-t-il convenablement? Vérifier si le centre nodal ou le routeur utilisé fonctionne convenablement.</li> <li>• Est-ce que le câble Ethernet connecté à la caméra vidéo est rompu? Remplacer le câble par un autre câble.</li> </ul>	10
<b>L'indicateur SD ERROR s'allume en rouge.</b>	<p><b>Cet indicateur s'allume en rouge quand les données ne peuvent pas être sauvegardées sur la carte de mémoire microSD.</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• La carte de mémoire microSD insérée a-t-elle été formatée sur un ordinateur personnel? Utiliser une carte de mémoire microSD formatée sur la caméra vidéo. Ou bien installer le logiciel pour formater la carte de mémoire microSD sur l'ordinateur personnel. Se référer à notre site Web d'informations techniques &lt;Contrôle No. :C0105&gt; pour obtenir de plus amples informations sur le logiciel pour formater la carte de mémoire microSD sur l'ordinateur personnel.</li> <li>• Est-ce que la carte de mémoire microSD insérée présente un défaut? Remplacer la carte par une carte en état normal.</li> </ul>	14
<b>Le son d'entrée est parasité.</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Vérifier les points suivants. <ul style="list-style-type: none"> <li>• La mise à la terre de la caméra vidéo, d'un centre nodal de commutation ou de périphériques n'a pas été faite.</li> <li>• La caméra vidéo est utilisée à proximité d'une ligne d'alimentation électrique.</li> <li>• La caméra vidéo est utilisée à proximité d'un appareil qui produit un puissant champ électrique ou de puissantes ondes radios (comme c'est le cas avec un récepteur de télévision ou d'une antenne radio, le moteur électrique d'un système d'air conditionné, un transformateur, etc.).</li> </ul> </li> </ul> <p>Lorsque l'entrée audio est toujours parasitée même après avoir vérifié les possibilités susmentionnées, se servir d'un microphone alimenté ou raccorder des haut-parleurs à faible impédance de sortie.</p>	Guide d'installation

Symptôme	Origine/Solution	Pages de référence
<p><b>Lorsqu'il pleut, des gouttes de pluie sur le couvercle en dôme sont réfléchies sur les images, ce qui rend difficile la visualisation de la situation sur site.</b></p>	<p><b>Coating</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• L'efficacité du revêtement d'élimination de pluie peut être réduite. Se référer à "Nettoyage du couvercle en dôme" dans "Précautions d'utilisation" et nettoyer le couvercle en dôme. Si la situation ne s'améliore pas, contacter votre revendeur.</li> </ul>	<p>7</p>
<p><b>La mise au point automatique (AF) ne peut pas être ajustée automatiquement.</b></p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Dans les emplacements suivants ou avec les sujets suivants, la mise au point risque de ne pas pouvoir être ajustée automatiquement. Dans ce cas, ajuster manuellement la mise au point à partir de l'écran du logiciel. <ul style="list-style-type: none"> <li>• Quand le sujet se déplace beaucoup</li> <li>• Quand il y a de grands changements dans l'intensité d'éclairage</li> <li>• Quand le niveau de la lumière est faible</li> <li>• Quand le sujet ou l'emplacement est extrêmement lumineux ou réfléchissant</li> <li>• Quand l'observation est faite au travers de fenêtres</li> <li>• Quand le couvercle en dôme se trouve dans des emplacements où il risque de se salir facilement</li> <li>• Emplacements où il n'y a pas beaucoup de contraste tel qu'un mur blanc</li> <li>• Quand il se produit un clignotement brutal</li> </ul> </li> </ul>	<p>Manuel d'utilisation</p>

# Caractéristiques techniques détaillées



## • Base

Source d'alimentation*1:	24 V CA PoE++ (IEEE802.3bt compliant) PoE+ (IEEE802.3at compliant)
Puissance consommée*1:	<p>■ <b>Utilisation dans la plage de température</b>  <b>-50 °C à +60 °C {-58 °F à +140 °F}</b>            24 V CA: 3,4 A/Environ 53,3 W            PoE++ 54 V c.c.: 940 mA/Environ 50,8 W (dispositif de classe 6)</p> <p>■ <b>Utilisation dans la plage de température</b>  <b>-30 °C à +60 °C {-22 °F à +140 °F}</b>            PoE+ 54 V c.c.: 470 mA/Environ 25,4 W (dispositif de classe 4)</p>
Environnement en service Température ambiante en service:	-50 °C à +60 °C {-58 °F à +140 °F} (24 V CA, PoE++) -30 °C à +60 °C {-22 °F à +140 °F} (PoE+) (Plaque d'application d'alimentation: -30 °C à +60 °C {-22 °F à +140 °F})
Humidité ambiante en service:	10 % à 100 % (aucune condensation)
Environnement de stockage Température de stockage: Humidité ambiante de stockage:	-30 °C à +60 °C {-22 °F à +140 °F} 10 % à 95 % (aucune condensation)
Bornes EXT I/O:	ALARM IN1 (Entrée d'alarme 1/ Entrée monochromatique/ Entrée de réglage horaire automatique) (x1) ALARM IN2 (Entrée d'alarme 2/ALARM OUT) (x1) ALARM IN3 (Entrée d'alarme 3/AUX OUT) (x1)
Entrée audio: Pour entrée microphone:  Pour entrée de ligne:	Mini-prise stéréo de ø3,5 mm Microphone applicable recommandé: type enfichable à alimentation (Sensibilité de microphone: -51 dB a -38 dB (0 dB=1 V/Pa, 1 kHz)) Impédance d'entrée: Environ 2 kΩ (asymétrique) Tension d'alimentation: 2,5 V ±0,5 V Niveau d'entrée: Environ -10 dBV
Sortie audio*2:	Mini-prise stéréo de ø3,5 mm (La sortie audio est monaurale.) Impédance de sortie: Environ 600 Ω (asymétrique) Niveau de sortie: -20 dBV
Étanchéité*3:	IP67/IP66 (IEC 60529), Type 4X (UL50E) Conforme à la norme NEMA 4X
Résistance aux chocs:	IK10 (IEC 62262)
Résistance au vent:	Jusqu'à 40 m/s {environ 89 mph}
Dimensions:	Diamètre maximal: ø229 mm × 278 mm (H) {ø9-1/32 pouces × 10-15/16 pouces (H)} Rayon de dôme 80 mm {3-5/32 pouces}
Masse:	<p><b>S65340Z4</b> Environ 4,3 kg {9,49 lbs}</p> <p><b>S65340Z2</b> Environ 4,2 kg {9,27 lbs}</p>

Finition:	<p>Corps principal: &lt;WV-S65340-Z4&gt;&lt;WV-S65340-Z2&gt;  Moulage d'aluminium, argent / Résine PC, <b>W B</b>  &lt;WV-S65340-Z4K&gt;&lt;WV-S65340-Z2K&gt;  Moulage d'aluminium (Le revêtement à résistance élevée aux dommages causés par le sel), argent / Résine PC, <b>W</b></p> <p>Vis de fixation d'installation externe: Acier inoxydable (traitement de résistance à la corrosion)</p> <p>Couvercle en dôme: Résine PC, <b>C</b> <b>Coating</b>  <b>C</b> <b>Non-Coating</b>  <b>C</b> <b>Non-Coating</b> (Transmission: 45 %)</p>
Autres:	<p>Coffret extérieur inviolable*4  conforme à la norme NEMA TS2  Température maximale conformément à NEMA TS 2 (2.2.7): 74 °C {165 °F}  &lt;WV-S65340-Z4K&gt;&lt;WV-S65340-Z2K&gt;  Caracteristiques de revetement a resistance elevee aux dommages causes par le sel (conforme a la norme ISO14993)</p>

- \*1 Se référer à notre site Web d'informations techniques <Contrôle No.: C0106> pour obtenir de plus amples informations au sujet des informations relatives à la source d'alimentation et à la puissance consommée.
- \*2 La sortie son peut être commutée à la sortie moniteur vidéo. Se référer au "Manuel d'utilisation" qui se trouve sur notre site Web d'informations de produit en ce qui concerne les descriptions sur la façon de commuter la sortie.
- \*3 Seulement lorsque les travaux d'installation sont correctement exécutés conformément aux instructions spécifiées dans le Guide d'installation et qu'un traitement d'imperméabilité à l'eau approprié est exécuté.
- \*4 Le composant qui a une structure sur laquelle les vis de fixation qui sont accessibles après l'installation ne peut pas être vissé ou dévissé en utilisant un tournevis ordinaire.

## • Caméra vidéo

Capteur d'image:	Environ capteur d'image CMOS de type 1/2,8
Pixels effectifs:	Environ 2,1 mégapixels
Zone de balayage:	5,57 mm (H) x 3,13 mm (V) {7/32 pouces (H) x 1/8 pouces (V)}
Système de balayage:	Progressif
Éclairage minimum:	<p> Couleur: 0,011 lx {0,00102 candéla-pied} (30IRE, F1,6, Obturateur maximum: Arrêt (1/30 s), AGC: 11)* 0,015 lx {0,00139 candéla-pied} (50IRE, F1,6, Obturateur maximum: Arrêt (1/30 s), AGC: 11) 0,001 lx {0,00009 candéla-pied} (50IRE, F1,6, Obturateur maximum: maxi. 16/30 s, AGC: 11)*</p> <p>Noir et blanc: 0,006 lx {0,00056 candéla-pied} (50IRE, F1,6, Obturateur maximum: Arrêt (1/30 s), AGC: 11) 0,0004 lx {0,00004 candéla-pied} (50IRE, F1,6, Obturateur maximum: maxi. 16/30 s, AGC: 11)*</p> <p> Couleur: 0,08 lx {0,00743 candéla-pied} (30IRE, F1,6, Obturateur maximum: Arrêt (1/30 s), AGC: 11)* 0,11 lx {0,01022 candéla-pied} (50IRE, F1,6, Obturateur maximum: Arrêt (1/30 s), AGC: 11) 0,007 lx {0,00065 candéla-pied} (50IRE, F1,6, Obturateur maximum: maxi. 16/30 s, AGC: 11)*</p> <p>Noir et blanc: 0,017 lx {0,00158 candéla-pied} (50IRE, F1,6, Obturateur maximum: Arrêt (1/30 s), AGC: 11) 0,0011 lx {0,0001 candéla-pied} (50IRE, F1,6, Obturateur maximum: maxi. 16/30 s, AGC: 11)*</p> <p>* Valeur convertie</p>
Automatique intelligent:	Activé/Arrêt
Super Dynamique*1:	Activé/Arrêt Le niveau peut être réglé dans les limites de la plage de 0 à 31.
Gamme dynamique:	Maxi. 144 dB (Super Dynamique: Activé, Niveau: 31)
Gain maximum:	Le niveau peut être réglé dans les limites de la plage de 0 à 11.
Extension noire adaptative:	Le niveau peut être réglé dans les limites de la plage de 0 à 255.
Compensation de contre-jour (BLC)/Compensation de forte intensité lumineuse (HLC):	BLC/ HLC/ Arrêt Le niveau peut être réglé dans les limites de la plage de 0 à 31. (uniquement quand Super dynamique/Automatique Intelligent: Arrêt)
Compensation de voile:	Activé/Arrêt Le niveau peut être réglé dans les limites de la plage de 0 à 8. (uniquement quand Automatique Intelligent/Réglage de contraste automatique: Arrêt)
Réglage de mode de contrôle de lumière:	Scène extérieure/ Scène intérieure (50 Hz)/ Scène intérieure (60 Hz)/ Obturateur fixe

Vitesse d'obturation:	<p><b>[Mode 60 f/s]</b> 1/60 fixe, 1/100 fixe, 1/120 fixe, 1/250 fixe, 1/500 fixe, 1/1000 fixe, 1/2000 fixe, 1/4000 fixe, 1/10000 fixe</p> <p><b>[Mode 30 f/s / 15 f/s]</b> 1/30 fixe, 3/120 fixe, 2/100 fixe, 2/120 fixe, 1/100 fixe, 1/120 fixe, 1/250 fixe, 1/500 fixe, 1/1000 fixe, 1/2000 fixe, 1/4000 fixe, 1/10000 fixe</p> <p><b>[Mode 50 f/s]</b> 1/50 fixe, 1/100 fixe, 1/250 fixe, 1/500 fixe, 1/1000 fixe, 1/2000 fixe, 1/4000 fixe, 1/10000 fixe</p> <p><b>[Mode 25 f/s / 12,5 f/s]</b> 1/25 fixe, 3/100 fixe, 2/100 fixe, 1/100 fixe, 1/250 fixe, 1/500 fixe, 1/1000 fixe, 1/2000 fixe, 1/4000 fixe, 1/10000 fixe</p>
Obturbateur maximum:	<p><b>[Mode 60 f/s]</b> Maxi. 1/4000 s, Maxi. 1/2000 s, Maxi. 1/1000 s, Maxi. 1/500 s, Maxi. 1/250 s, Maxi. 1/120 s, Maxi. 1/100 s, Maxi. 2/120 s, Maxi. 1/30 s, Maxi. 2/30 s, Maxi. 4/30 s, Maxi. 6/30 s, Maxi. 10/30 s, Maxi. 16/30 s</p> <p><b>[Mode 30 f/s / 15 f/s]</b> Maxi. 1/4000 s, Maxi. 1/2000 s, Maxi. 1/1000 s, Maxi. 1/500 s, Maxi. 1/250 s, Maxi. 1/120 s, Maxi. 1/100 s, Maxi. 2/120 s, Maxi. 2/100 s, Maxi. 3/120 s, Maxi. 1/30 s, Maxi. 2/30 s, Maxi. 4/30 s, Maxi. 6/30 s, Maxi. 10/30 s, Maxi. 16/30 s</p> <p><b>[Mode 50 f/s]</b> Maxi. 1/4000 s, Maxi. 1/2000 s, Maxi. 1/1000 s, Maxi. 1/500 s, Maxi. 1/250 s, Maxi. 1/100 s, Maxi. 2/100 s, Maxi. 1/25 s, Maxi. 2/25 s, Maxi. 4/25 s, Maxi. 6/25 s, Maxi. 10/25 s, Maxi. 16/25 s</p> <p><b>[Mode 25 f/s/ 12,5 f/s]</b> Maxi. 1/4000 s, Maxi. 1/2000 s, Maxi. 1/1000 s, Maxi. 1/500 s, Maxi. 1/250 s, Maxi. 1/100 s, Maxi. 2/100 s, Maxi. 3/100 s, Maxi. 1/25 s, Maxi. 2/25 s, Maxi. 4/25 s, Maxi. 6/25 s, Maxi. 10/25 s, Maxi. 16/25 s</p>
Couleur/Noir et blanc:	Arrêt/ Activé/ Automatique 1/ Automatique 2/ Automatique 3 (SCC)
Balance des blancs:	ATW1/ ATW2/ AWC
Réduction de bruit numérique:	Le niveau peut être réglé dans les limites de la plage de 0 à 255.
Stabilisateur:	Activé/Arrêt Seulement disponible en mode 30 f/s
Zone de confidentialité:	Activé/Arrêt Jusqu'à 32 zones disponibles
VIQS:	Activé/Arrêt Jusqu'à 8 zones disponibles
Titre de caméra vidéo sur l'écran:	Activé/Arrêt Jusqu'à 40 caractères, jusqu'à 2 lignes (caractères alphanumériques, marques)
Détecteur de mouvement dans l'image vidéo (VMD):	Activé/Arrêt 4 secteurs disponibles
Détection de changement dans la scène (SCD):	Activé/Arrêt 1 secteur disponibles
Détection audio:	Activé/Arrêt
Classification du son AI:	Sélectionnable entre "Tir", "Jaune", "Avertisseur sonore du véhicule", "Bris de verre"

\*1 Lorsque 60 f/s ou 50 f/s est sélectionné, la fonction Super Dynamique est automatiquement paramétrée sur désactivé.

## • Objectif

Rapport de zoom:	<p><b>S65340Z4</b></p> <p>Zoom optique 40 fois (Zoom motorisé/Mise au point motorisée)            Extra zoom optique Maxi. 60 fois            (40 fois – 60 fois lorsque la résolution est de 1280x720)</p> <p><b>S65340Z2</b></p> <p>Zoom optique 21 fois (Zoom motorisé/Mise au point motorisée)            Extra zoom optique Maxi. 31 fois            (21 fois – 31 fois lorsque la résolution est de 1280x720)</p>
Longueur focale:	<p><b>S65340Z4</b></p> <p>4,25 mm – 170 mm {5/32 pouces – 6-11/16 pouces}</p> <p><b>S65340Z2</b></p> <p>4,0 mm – 84,6 mm {5/32 pouces – 3-11/32 pouces}</p>
Rapport d'ouverture maximum:	<p><b>S65340Z4</b></p> <p>1:1,6 (WIDE) – 1:4,95 (TELE)</p> <p><b>S65340Z2</b></p> <p>1:1,6 (WIDE) – 1:4,5 (TELE)</p>
Plage de mise au point:	<p><b>S65340Z4</b></p> <p>3 m {118-7/64 pouces} – ∞</p> <p><b>S65340Z2</b></p> <p>1,5 m {59-1/16 pouces} – ∞</p>
Plage d'ouverture:	F1,6 – Fermer
Champ angulaire de vision:	<p><b>S65340Z4</b></p> <p><b>[Mode 16:9]</b>            Horizontal: 2,1° (TELE) – 65° (WIDE)            Vertical: 1,2° (TELE) – 39° (WIDE)</p> <p><b>[Mode 4:3]</b>            Horizontal: 1,6° (TELE) – 51° (WIDE)            Vertical: 1,2° (TELE) – 39° (WIDE)</p> <p><b>S65340Z2</b></p> <p><b>[Mode 16:9]</b>            Horizontal: 3,7° (TELE) – 77° (WIDE)            Vertical: 2,2° (TELE) – 44° (WIDE)</p> <p><b>[Mode 4:3]</b>            Horizontal: 2,8° (TELE) – 58° (WIDE)            Vertical: 2,2° (TELE) – 44° (WIDE)</p>
DORI*1:	<p><b>S65340Z4</b></p> <p>Détecter (25 ppm/8 ppf) 2095,2 m {6873,9 feet} (TELE) 60,3 m {197,8 feet} (WIDE)            Observer (62,5 ppm/19 ppf) 838,1 m {2749,5 feet} (TELE) 24,1 m {79,1 feet} (WIDE)            Reconnaître (125 ppm/38 ppf) 419,0 m {1374,8 feet} (TELE) 12,1 m {39,6 feet} (WIDE)            Identifier (250 ppm/76 ppf) 209,5 m {687,4 feet} (TELE) 6,0 m {19,8 feet} (WIDE)</p> <p><b>S65340Z2</b></p> <p>Détecter (25 ppm/8 ppf) 1293,8 m {4244,9 feet} (TELE) 51,9 m {170,3 feet} (WIDE)            Observer (62,5 ppm/19 ppf) 517,5 m {1697,9 feet} (TELE) 20,8 m {68,1 feet} (WIDE)            Reconnaître (125 ppm/38 ppf) 258,8 m {849,0 feet} (TELE) 10,4 m {34,1 feet} (WIDE)            Identifier (250 ppm/76 ppf) 129,4 m {424,5 feet} (TELE) 5,2 m {17,0 feet} (WIDE)</p>

\*1 La distance maximale à laquelle le téléobjectif et l'objectif grand angle d'un appareil photo peuvent répondre aux caractéristiques techniques DORI. Cette valeur n'indique pas les performances de la caméra. Calculs effectués avec la caméra installée horizontalement à la résolution maximale.



• **Plateforme panoramique/inclinable**

Angle de réglage:	<p><b>S65340Z4</b>            Angle horizontal (PAN) (balayage panoramique): rotation 360°            Angle vertical (TILT): -15° à +195°            Angle d'azimut (YAW) (rotation en lacet): ±0°</p> <p><b>S65340Z2</b>            Angle horizontal (PAN) (balayage panoramique): 0° à +350°            Angle vertical (TILT): -15° à +90°            Angle d'azimut (YAW) (rotation en lacet): ±0°</p>
Limites de balayage panoramique:	<p><b>S65340Z4</b>            360° Balayage panoramique ininterrompu</p> <p><b>S65340Z2</b>            0° à +350°</p>
Vitesse de balayage panoramique:	<p>Manuel: Environ 0,065°/s – 150°/s            Préréglage: Jusqu'à environ 500°/s</p>
Limites d'inclinaison:	<p><b>S65340Z4</b>            Plage opérationnelle: -15° à +195° (niveau – vers le bas – niveau)</p> <p><b>S65340Z2</b>            Plage opérationnelle: -15° à +90° (niveau – vers le bas)</p>
Vitesse d'inclinaison:	<p>Manuel: Environ 0,065°/s – 150°/s            Préréglage: Jusqu'à environ 500°/s</p>
Nombre de positions préréglées:	256
Mode automatique:	Poursuite automatique, balayage panoramique automatique, séquence prérégl., patrouille
Retour automatique:	10 s, 20 s, 30 s, 1 min, 2 min, 3 min, 5 min, 10 min, 20 min, 30 min, 60 min

• Réseau

Réseau:	10BASE-T/100BASE-TX, connecteur RJ45
Résolution: H.265/H.264*1 JPEG (MJPEG)	<p><b>[Mode 16:9(mode 60 f/s)][Mode 16:9(mode 30 f/s)]</b>  <b>[Mode 16:9(mode 50 f/s)][Mode 16:9(mode 25 f/s)]</b>  1920×1080/ 1280×720/ 640×360/ 320×180  <b>[Mode 4:3(mode 30 f/s)][Mode 4:3(mode 25 f/s)]</b>  1280×960/ VGA/ QVGA  <b>[Mode 4:3(mode 15 f/s)][Mode 4:3(mode 12,5 f/s)]</b>  2048×1536<sup>2</sup>/ 1280×960/ VGA/ QVGA</p>
Méthode de compression d'image*3: H.265/H.264*1	<p><b>Priorité de transmission:</b>  Taux binai. cons./ VBR/ Fréquence de trame/ Meilleur effort</p> <p><b>Fréquence de trame:</b>  <b>[Mode 60 f/s]</b>  1 f/s/ 3 f/s/ 5 f/s*/ 7,5 f/s*/ 10 f/s*/ 12 f/s*/ 15 f/s*/ 20 f/s*/  30 f/s*/ 60 f/s*</p> <p><b>[Mode 30 f/s]</b>  1 f/s/ 3 f/s/ 5 f/s*/ 7,5 f/s*/ 10 f/s*/ 12 f/s*/ 15 f/s*/ 20 f/s*/ 30 f/s*</p> <p><b>[Mode 15 f/s]</b>  1 f/s/ 3 f/s/ 5 f/s*/ 7,5 f/s*/ 10 f/s*/ 12 f/s*/ 15 f/s*</p> <p><b>[Mode 50 f/s]</b>  1 f/s/ 3,1 f/s/ 4,2 f/s*/ 6,25 f/s*/ 8,3 f/s*/ 12,5 f/s*/ 20 f/s*/  25 f/s*/ 50 f/s*</p> <p><b>[Mode 25 f/s]</b>  1 f/s/ 3,1 f/s/ 4,2 f/s*/ 6,25 f/s*/ 8,3 f/s*/ 12,5 f/s*/ 20 f/s*/ 25 f/s*</p> <p><b>[Mode 12,5 f/s]</b>  1 f/s/ 3,1 f/s/ 4,2 f/s*/ 6,25 f/s*/ 8,3 f/s*/ 12,5 f/s*</p> <p>(La fréquence de trame est limitée par "Débit binaire". Quand une valeur accompagnée d'un astérisque (*) est sélectionnée, la fréquence de trame actuelle risque d'être inférieure à la valeur sélectionnée.)</p> <p><b>Débit binaire (par client):</b>  64 kb/s/ 128 kb/s*/ 256 kb/s*/ 384 kb/s*/ 512 kb/s*/ 768 kb/s*/  1024 kb/s*/ 1536 kb/s*/ 2048 kb/s*/ 3072 kb/s*/ 4096 kb/s*/  6144 kb/s*/ 8192 kb/s*/ 10240 kb/s*/ 12288 kb/s*/ 14336 kb/s*/  16384 kb/s*/ 20480 kb/s*/ 24576 kb/s*/ --FREE ENTRY--</p> <p>* La plage disponible de débit binaire varie selon le paramétrage sélectionné pour la "Taille de l'image d'importation".</p> <p><b>Qualité d'image:</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Pour "Taux binai. cons.", "Priorité de fréquence de trame" et "Meilleur effort": Fbl.(priorité au mouvement)/ Normal/ Précis(priorité à la qualité d'image)</li> <li>• "VBR":  0 Ultra-précis/ 1 Précis/ 2/ 3/ 4/ 5 Normal/ 6/ 7/ 8/ 9 Inférieur</li> </ul> <p><b>Type de transmission:</b>  Port de diffusion unique (AUTO)/ Port de diffusion unique (MANUEL)/  Multidiffusion</p>

JPEG (MJPEG)	<p><b>Qualité d'image:</b> 0 Ultra-précis/ 1 Précis/ 2/ 3/ 4/ 5 Normal/ 6/ 7/ 8/ 9 Inférieur (10 paliers: 0-9)</p> <p><b>Type de transmission:</b> Pull (Intervalle de rafraîchissement)/ Push (MJPEG)</p> <p><b>Intervalle de rafraîchissement:</b>  <b>[Mode 60 f/s]</b> 0,1 f/s/ 0,2 f/s/ 0,33 f/s/ 0,5 f/s/ 1 f/s/ 2 f/s/ 3 f/s/ 5 f/s/ 6 f/s/ 10 f/s/ 12 f/s/ 15 f/s/ 30 f/s/ 60 f/s  <b>[Mode 30 f/s]</b> 0,1 f/s/ 0,2 f/s/ 0,33 f/s/ 0,5 f/s/ 1 f/s/ 2 f/s/ 3 f/s/ 5 f/s/ 6 f/s/ 10 f/s/ 12 f/s/ 15 f/s/ 30 f/s  <b>[Mode 15 f/s]</b> 0,1 f/s/ 0,2 f/s/ 0,33 f/s/ 0,5 f/s/ 1 f/s/ 2 f/s/ 3 f/s/ 5 f/s/ 6 f/s/ 10 f/s/ 12 f/s/ 15 f/s  <b>[Mode 50 f/s]</b> 0,08 f/s/ 0,17 f/s/ 0,28 f/s/ 0,42 f/s/ 1 f/s/ 2,1 f/s/ 3,1 f/s/ 4,2 f/s/ 5 f/s/ 8,3 f/s/ 12,5 f/s/ 25 f/s/ 50 f/s  <b>[Mode 25 f/s]</b> 0,08 f/s/ 0,17 f/s/ 0,28 f/s/ 0,42 f/s/ 1 f/s/ 2,1 f/s/ 3,1 f/s/ 4,2 f/s/ 5 f/s/ 8,3 f/s/ 12,5 f/s/ 25 f/s  <b>[Mode 12,5 f/s]</b> 0,08 f/s/ 0,17 f/s/ 0,28 f/s/ 0,42 f/s/ 1 f/s/ 2,1 f/s/ 3,1 f/s/ 4,2 f/s/ 5 f/s/ 8,3 f/s/ 12,5 f/s  (Les débits d'image JPEG sont limités lorsque JPEG et H.265/H.264 sont utilisés simultanément.)</p>
Codage intelligent:	<p><b>Contrôle GOP (Group of Pictures ou groupe d'images)</b> Arrêt/ Faible(Variable GOP 1s-8s)/ Moyen(Variable GOP 4s-16s)/ Avancé(GOP Fixe 60s avec image clé 1s)/ Ctrl fréquence trame (GOP var 4s-16s avec ctrl fréq trame) Le contrôle avancé et le contrôle de fréquence de trame sont seulement disponibles avec H.265.</p> <p><b>VIQS intelligent</b> Activé(Élevée)/ Activé(Faible)/ Arrêt</p> <p><b>Contrôle de l'image P intelligent</b> Activé/Arrêt</p>
Méthode de compression audio:	<p><b>G.726 (ADPCM):</b> 16 kb/s/32 kb/s  <b>G.711:</b> 64 kb/s  <b>AAC-LC*4:</b> 64 kb/s/ 96 kb/s/ 128 kb/s</p>
Contrôle de la bande passante:	<p>Illimité/ 64 kb/s/ 128 kb/s/ 256 kb/s/ 384 kb/s/ 512 kb/s/ 768 kb/s/ 1024 kb/s/ 2048 kb/s/ 4096 kb/s/ 6144 kb/s/ 8192 kb/s/ 10240 kb/s/ 15360 kb/s/ 20480 kb/s/ 25600 kb/s/ 30720 kb/s/ 35840 kb/s/ 40960 kb/s/ 51200 kb/s</p>
Protocole:	<p><b>IPv6:</b> TCP/IP, UDP/IP, HTTP, HTTPS, SSL/TLS, SMTP, DNS, NTP, SNMPv1/v2/v3, DHCPv6, RTP, MLD, ICMP, ARP, IEEE 802.1X, DiffServ, FTP, SFTP, MQTT, LLDP</p> <p><b>IPv4:</b> TCP/IP, UDP/IP, HTTP, HTTPS, SSL/TLS, RTSP, RTP, RTP/RTCP, SMTP, DHCP, DNS, DDNS, NTP, SNMPv1/v2/v3, UPnP, IGMP, ICMP, ARP, IEEE 802.1X, DiffServ, SRTP, FTP, SFTP, MQTT, LLDP, NTCIP</p>
Sécurité:	<p>Authentification utilisateur, Authentification hôte, HTTPS FIPS 140-2 niveau 3</p>
Système d'exploitation:	<p>Microsoft Windows 11 Microsoft Windows 10</p>

Navigateur Internet* <sup>5</sup> :	Microsoft Edge Firefox Google Chrome
Nombre d'accès concurrent maximum:	14* (Nombre de sessions qui peuvent se connecter simultanément aux caméras vidéo) * Dépend des conditions réseau
Découpage multiple d'écran:	Il est possible d'afficher simultanément jusqu'à 16 images de caméra vidéo sur un écran à découpage multiple d'écran. (La caméra vidéo comprise)* <sup>6</sup>
Carte de mémoire microSD* <sup>7, *8, *9, *10, *11</sup> :	Carte de mémoire microSDXC: 64 GB, 128 GB, 256 GB, 512 GB Carte de mémoire microSDHC: 4 GB, 8 GB, 16 GB, 32 GB Carte de mémoire microSD: 2 GB
Compatibilité terminal mobile/terminal tablette:	iPad / iPhone (iOS 8,0 ou ultérieur), Bornes de Android™

\*1 H.265/H.264 peut être sélectionné pour chaque flux.

\*2 Utilisé par des techniques super résolution.

\*3 La transmission pour 4 flux peut être individuellement paramétrée.

\*4 Lors de l'enregistrement du son sur une carte de mémoire microSD, utiliser seulement AAC-LC (Advanced Audio Coding - Low Complexity (Codage son avancé - Complexité faible)).

\*5 Pour plus d'informations sur la vérification du fonctionnement des navigateurs Internet pris en charge, consultez notre site Web d'informations techniques <Contrôle No.: C0132>.

\*6 Lors de l'utilisation de MJPEG/JPEG (intervalle de rafraîchissement) uniquement.

\*7 Utiliser une carte de mémoire microSD destinée aux caméra i-PRO.

\*8 En ce qui concerne le nombre possible d'images et de la durée (une indication) qui peuvent être sauvegardés sur la carte de mémoire microSD, se référer à notre site Web d'informations techniques indiqué ci-dessous.

Nombre possible d'images JPEG pouvant être enregistrées: <Contrôle No.: C0306>

Durée possible du flux d'images (H.265 ou H.264) qui peuvent être enregistrées: <Contrôle No.: C0307>

\*9 Utiliser la carte de mémoire microSD avec la classe 6 de vitesse SD ou supérieure. Utiliser la carte de mémoire microSD qui est conforme à la norme UHS-1(Ultra High Speed-1) dans le cas de la classe 10 de vitesse SD.

\*10 Se référer à notre site Web d'informations techniques <Contrôle No.: C0117> pour le cycle de remplacement (cible) d'une carte de mémoire microSD.

\*11 Quand un enregistrement des images est exécuté à plusieurs reprises sur une carte de mémoire microSD en utilisant la fonction de réécriture automatique, veiller à utiliser une carte de mémoire microSD dotée de haute fiabilité et durabilité.

**i-PRO Co., Ltd.**

Tokyo, Japan

<https://www.i-pro.com/>

Authorised Representative in EU:  
i-PRO EMEA B.V.  
Laarderhoogtweg 25, 1101 EB  
Amsterdam, Netherlands

i-PRO EMEA B.V. UK Branch  
1010 Cambourne Business Park,  
Cambridgeshire CB23 6DP

